## **General Advertising Terms & Conditions**

- All prices are based on the Company's defined.
- Only for authorized materials and the right resources to be accepted.
- Production of new advertising works will charge fees or copy may charge a fee. Correct or change the existing work of art can be charged for the cost.
- Color based on each OS platform support.
- Our rates are fixed each year and will not be altered with fluctuating currency exchanges rates
- Payments can be made by bank transfer or company cheque (Ringgit Malaysia Only).
- Late payments may be subject to surcharge or other action, as deemed necessary.
- Cancellations or transfers of advertisement insertions can only be accepted if written notification is received not less than one month prior to the relevant issue booking deadline.
- If insufficient notice is provided a penalty of 80% of the agreed rate may be charged, or a short-rate may be imposed.
- Advertising is also responsible for notifying us, at the time of our deadline, art changes, or so.
- The effective date of the contract only exists during the advertisement published in the beginning to the end.
- Advertisements should not contain political discrimination, insult, violence, pornography, misleading, infringe others copyright or have published with breach of copyright and legal issues will not be accepted
- VLIPSTHENG ENTERPRISE reserves the right to change or amend the above terms and conditions without prior notice.

## 一般广告条款及条件

- 所有的价格是根据本公司的定义。
- 只给予认可的材料和正确的资源才被接受。
- 制作新的广告作品会收取费用或复制可能会收取费用。纠正或改变现有的艺术作品, 可收取成本。
- 颜色根据每个操作系统平台支持。
- 我们的价格是固定的,每年波动的货币汇率将不会改变。
- 付款可以通过银行转账或公司支票(马币)。只接受马币交易。
- 逾期付款可能受到附加费或其他行动,如认为有必要。
- 如果没有收到书面通知有关问题预订截止日期之前不到一个月,取消或转让广告插入只能接受。
- 如果没有足够的通知,提供了一个商定率 80%的罚款可能被起诉,或可能被判处 短期利率。
- 广告也负责通知我们,在我们的最后期限的时间,艺术品的变化,或等等。
- 合约的生效期只存在,在广告出版的期间开始到终结。
- 广告不可含有政治,歧视,侮辱,暴力,色情,误导,侵犯它人版权或等等有含违 反版权和法律上的问题将不被接受出版。
- VLIPSTHENG ENTERPRISE 有权更改或修订上述条款,恕不另行通知。